

English 4 Arab

إخواني أعضاء منتدى

هذا الكتاب عبارة عن هدية لكم من

الأستاذ الفاضل

Hilal soul

(جزاه الله كل خير)

English 4 Arab

بعنوان

English for travelers



## مقدمة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

تعتبر اللغة الانجليزية من اهم اللغات على مستوى العالم وتصنف على انها الاولى انتشارا واستخداما في المؤتمرات والمحافل الرسمية بالاضافة الى التعاملات الفردية بين الغرباء..

وقد عمد الى تجزئة اللغة الى اقسام واصبح كل قسم يدرس على حده فنجد اللغة للدعوة الى الله واللغة الاقتصادية وهكذا، ومن هذا المنطلق انبثقت فكرة عمل هذا الكتاب **الانجليزية للمسافرين** لما رأيت من الاخوة المسافرين الذين لا يجيدون اللغة ويواجهون صعوبات في التفاهم مع المقابل، فلعل وعسى ان يفيد ويؤدي الغرض....

Travel's vocab. With mini con. For travel free of trouble.

# The plane

## الطائرة

الهبوط – الوصول- والمغادرة

**Take off** .....(الإقلاع)

When the plane will take off?

متى تُقْلَعُ الطائرة؟

Could you tell taking off time?

هل أن تخبرني عن وقت الإقلاع؟

When is taking off?

متى تُقْلَعُ ؟

**Landing - land (v)**.....الهبوط

Arrival- **arrive (v)** الوصول

**Departure - depart (v)** المغادرة

**Passport** جواز سفر

-I'm here on business / vacation

انا هنا لعمل/اجازة

-I'm travelling alone / with my family

مسافر لوحدني / مع العائلة

Customs الجمارك

Declare يعلن

Security check الفحص الأمني

Information desk طاولة المعلومات

Baggage cart عربة العفش

Exit مخرج

A flight رحلة

Round trip رحلة ذهاب و عوده

First class الدرجة الاولى

Business class درجة رجال الاعمال

Economy class الدرجة الاقتصادية

Reduced fare ticket انقاص اجرة التذاكر

To cancel يلغي

To change يغير

To reserve/ to book يحجز

To confirm يطابق

-What time does the plane for..... leave/ arrive?

ماهو وقت مغادرة / وصول الطائرة

Check in الدخول

A suitcase حقائب

## The Train

القطار

The station المحطة

Where is the station?

أين المحطة؟

Where is the train going to?

الى اين سيذهب القطار؟

The ticket counters كاونتر التذاكر

How much is a ticket to...

بكم التذكرة الى...

**A direct train** قطار مباشر

**A transfer** متنقل

**Time**

وقت هنا كما تقول كم مره

**What time is the train to...?**

وقت القطار الى....

**Where is platform number...?**

اين رقم الرصيف؟



**A boat** قارب

**A cabin** الكبينه

**A cruise** جولة

**Where can we buy tickets?**

من اين ممكن ان نشترى لتذاكر؟

**How long is the trip?**

كم تستغرق الرحلة؟

# The Car

## السيارة

A car سيارة

One route جولة واحدة

The road الطريق

The highway خط سريع

One way طريق اتجاه واحد

Where can I rent a car?

من أين يمكن أن استأجر سيارة؟

I would like to rent a car for.... days / weeks

اريد ان استأجر سيارة لـ....يوم- اسبوع

With/ without air-conditioning مع/ بدون مكيف

Insurance تأمين

A service station محطة خدمات

Fill the tank املئ الخزان

Parking موقف

A garage المرآب

A breakdown التوقف

To repair يصلح

## Public transport

### التنقل العام

A station محطة

The bus الحافلة

The metro المترو- قطار الأنفاق

What time does the bus leave for...? في أي وقت يغادر الباص الى...؟

A ticket for (2 persons)... please

تذكرة لـ (كم شخص او كم يوم - شهر).... لو سمحت

A ticket for a day / a week/ a month

What bus should I take to go to...?

أي باص يجب ان آخذ (أستقل) لأذهب الى .....

What line should I take to go to...? أي خط يجب ان اخذ لأذهب الى.....؟

How many stops before...? كم عدد التوقفات قبل.....؟

The first metro القطار الأول

The last metro القطار الأخير

A metro map خارطة قطار الأنفاق

## Problems

### المشاكل

Theft and Lost objects      السرقة وفقد الاشياء

A theft / robbery      السارق/السرقة

Report a theft / robbery      تقرير عن السارق/السرقة

I was attacked      هُوجِمَت

My (camera) has been stolen

لقد سرقت كاميرتي.....

Some money      بعض النقود

A camera      كاميرا

A suitcase      حقيبة سفر

A video camera      كاميرا فيديو

A billfold / wallet      المحفظة

A passport      جواز سفر

A watch      ساعة

Some jewelry      بعض المجوهرات

## Identification تطابق

Call the police // his/her insurance company

اتصل على الشرطة/شركة التأمين

Where is the closest police station?

اين اقرب مركز شرطة؟

It happened at...

حدثت عند.. (وهنا تذكر الزمن او المكان)...

I need to contact my embassy

اريد ان اتصل بالسفير

# Health

## صحة

### Symptoms أعراض

I'm suffering of

أعاني – اشكو من..

A headache صداع

A toothache ألم أسنان

A backache آلام الظهر

A stomach-ache ألم المعدة

An earache ألم الأذن

I'm suffering of an earache اشكو من ألم في الأذن

A cold زكام/برد

A migraine صداع نصفي

Cramps تشنجات

An insect bite عضة حشرة

Sunstroke ضربة شمس

I have fever محموم

Diarrhea اسهال

To be constipated ممغوص

Vomiting القيء

I'm bleeding أنا أنزف

I'm hurt أنا مجروح

I'm dizzy أنا دايخ

I've been sick for ... days

مريض منذ..... يوم

Call the doctor استدعاء الطبيب

## At the doctor's

عند الطبيب

Where can I find a doctor? أين أجد طبيب؟

A generalist عام

A specialist خاص- اخصائي

A dentist طبيب اسنان

An ophthalmologist طبيب عيون

A nurse ممرضه

I would like to make an appointment with Dr...

اريد ان اعمل موعد مع دكتور....

As soon as possible بأسرع ما يمكن

It's urgent انها طارنه

## Choose a restaurant

### اختيار مطعم

Restaurant مطعم

Café مقهى

Breakfast فطور

Lunch غداء

Dinner عشاء

Can you recommend a restaurant?

هل لك أن تنصحنى بمطعم؟

Where can I find a Restaurant?

أين أجد مطعم.. (تحدد نوع المطعم).....

Typical نموذجي

Where can I find a Typical Restaurant?

أين أجد مطعم نموذجي؟

Vegetarian نباتي

Inexpensive رخيص

**I would like to reserve a table for two**

أريد أن أحجز طاولة لشخصين

**We'll arrive at nine o'clock**

سنصل عند الساعة التاسعة تماما

**In the smoking section / non smoking section**

قسم التدخين/قسم غير المدخنين

## Ordering

الطلب

**I'd like the fixed menu please**

أريد القائمة الثابتة لو سمحت

**What would you recommend?**

بماذا تنصح؟

**Could you tell me what is this?**

هل يمكن أن تقول لي ما هذا؟

**I'll take.....**

سأخذ..(وتذكر طلبك).....

**I would like.....**

اريد..(وتذكر ماتريد).....

**Is the service slow?**

هل الخدمة بطيئة؟

**What is this dish served with?**

ما هذا الطبق الذي تقدمونه مع الوجبة الرئيسية-

**Can you bring me?**

هل تحضر لي؟

**A fork** شوكة

**A spoon** ملعقة

**A knife** سكين

**A glass** زجاج

**A plate** صحن

**An ash tray** طفاية

**Do you have a children's menu?**

هل لديك قائمة أطفال؟

## The Menu

### القائمة

Salad سلطة

Sauce صلصة

Mixed salad سلطة مخلوطة

Cold meat لحم بارد

Soup شوربه

Salt ملح

Pepper فلفل

Bread خبز

## Main course

### الوجبة الرئيسية

Meat لحم

Fish سمك

Vegetables خضراوات

Potatoes بطاطا

Beef لحم بقر

Pork لحم الخنزير

Eggs بيض

## Dessert

### الحلى

Fruits فواكه

Cakes كيك

Cheese جبن

## Beverage

### المشروبات

Mineral water / Carbonated water ماء معدني/ماء غازي

With / without ice مع / بدون ثلج

Coffee قهوة

Milk حليب

Tea شاي

Sugar سكر

السكر: ليس من المشروبات ولكن قد تحتاجه لاضافته للشاي او للقهوة

## Complaining

### الشكوى عن الطعام

هذا ليس الذي طلبت. **That's not what I ordered.**

**The dish is**

الطبق. (وتذكر مابه).....ومن صوره ان تقول

**Cooked** مطبوخ

**Hot** حار

**The dish is hot** الطبق حار

**Not warm enough** ليس دافئ بمافيه كفايه

**Cold** بارد

**Spicy** متبل

**Is it good?**

هل هو جيد؟

**Very good, thank you**

لتقول انطباعك عن الطبق ولتشكر.

## Paying

### الدفع في المطعم

May I have the bill please?

هل لي بالفاتوره لو سمحت؟

We would like to pay separately, please

نريد الدفع كلا لوحده

Can I have a receipt please?

هل يمكن الايصال لو سمحت؟

There is an error in this bill

يوجد خطأ في هذه الفاتوره

## The hotel

### الفندق

To reserve /to book الحجز

Do you have any rooms available?

هل لديك غرف متوفره؟

I would like to reserve a room for 1 person/2 people

اريد ان احجز غرفة لشخص/لشخصين

What are your prices for one night?

ماهي اسعارك لليلة واحده

I would like a room with...

اريد غرفه ب....

Single bed سرير مفرد

Extra bed سرير اضافي

A double bed سرير مزدوج

I would like a room with a double bed

أريد غرفة بسرير مزدوج

**Two beds** سريرين

**Sea view** مطلة على البحر

**Is breakfast included?**

هل تشمل الإفطار؟

**Are the rates reduced if I stays for several days?**

هل تنقص الاسعار اذا استمررت لعدة ايام؟

## At The reception desk

عند الاستقبال

Hello, I reserved a room under the name of...

مرحبا، حجزت غرفة باسم.....

**We will be here for ....days**

سنكون هناك.....يوم

**Several days** عدة ايام

**A week** اسبوع

**An extra night** ليلة اضافية

**We will be here for an extra night**

سنظل هنا ليلة أخرى (ليلة إضافية)

**Until what time is breakfast served?**

الى أي وقت يقدم الإفطار؟

**Does the room has...**

هل الغرفة بها.....

**A television** تلفاز

**Air conditioning** مكيف الهواء

**A telephone** هاتف

**A Safety box** الصندوق الامن

**Does the room has A Safety box**

هل الغرفة بها الصندوق الامن

**Internet connection** اتصال انترنت

**Newspapers** جرائد

**Could I see a room, please?**

هل يمكن أن أرى الغرفة لو سمحت؟

**That's fine; I'd like to take this room.**

رائع، أريد أن آخذ هذه الغرفة

No I won't take it      لأن آخذ هذه الغرفة

Won't=will not

This room is too...

هذه الغرفة..... جدا

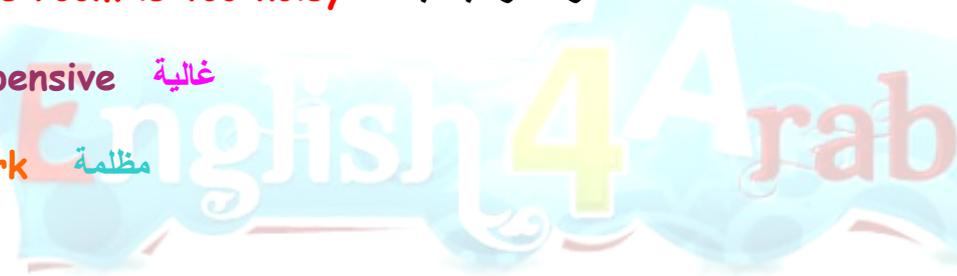
Little      صغيرة

Noisy      مزعجة

This room is too noisy      هذه الغرفة مزعجة جدا

Expensive      غالية

Dark      مظلمة



## In the Room

### في الغرفة

The bed      السرير

A child's bed      سرير الأطفال

The balcony      الشرفة

The key      المفتاح

The bathroom الحمام

A pillow الوسادة

A clothes hanger معلاق الملابس

Soap الصابون

Towels فوط

Toilet Paper ورق المراض

## Needs and problems

### الاحتياجات والمشاكل

I lost my key

فقدت مفاتيحي

I can't open the door

لا أستطيع فتح الباب

I need...

أحتاج.....

Can I have a wake up call at... o'clock?

هل لي باتصال ايقاظ عند الساعة.....

I would like room service for breakfast please.

اريد خدمة غرف للافطار لو سمحت

Can you have my room cleaned?

هل يمكن أن تنظف غرفتي؟

**Are there any messages for me?**

هل يوجد لي أي رسائل؟

**How can I send a fax?**

كيف أرسل فاكس؟

**Can I have an extra...?**

هل لي بـ.....إضافية

**Can I have an extra meal...?**

هل لي بوجبة إضافية؟

**The ... is dirty / broken**

ال.....متسخه/خرابانه

**The sheets are dirty**

اللحف متسخة

**Interrupting people to ask them for something**

مقاطعة الناس لتسألهم عن اشياء

**Excuse me...** لو سمحت

- **Do you know if (I go over her I will pass by market)...?**

هل تعلم لو....ذهبت من هنا امر على سوق.

- **Do you have (open/a map/a lighter)...?**

هل لديك....قلم/خريطة/ولاعة

- Do you accept .... (Credit cards)?

هل تقبل.....البطاقات الائتمانية

... Is this the right way for.... (The Post Office)?

هل هذه الطريقة الصحيحة ل.....مثلا مكتب البريد

Could you tell me if .... (There's a Post Office near here)?

هل تخبرني اذا.....يوجد مكتب بريد بالقرب من هنا.....(السؤال بطريقة مهذبة)

**In more formal situations**

في المواقف الاكثر رسمية

**Excuse me...**

. Would you mind .... (Keeping an eye on my luggage?)

هل تمنع أن.....تراقب أمتعتي (السؤال بطريقة مهذبة)

... I wonder if you could .... (Move your suitcase a little.)

أتساءل إن أمكن أن ..... تحرك حقبتك قليلا.

## Asking for things

### السؤال عن الأشياء

**"Do you have any...?"**

هل لديك أي.....؟

**"I'm looking for..."**

أبحث عن.....

**"I'm sorry, that's the last one."**

أنا آسف كانت آخر واحده

**Sure! There is** بالتأكيد يوجد

**"I wonder if you could help me...?"**

اتسائل اذا يمكن ان تساعدني.....

**"I'm sorry, that's all we have left."**

أنا آسف كل الموجود انتهى

## When you enter a mall or any store

عند الدخول الى سوق او أي محل

"Can I help you?"

هل لي أن أساعدك؟ ( سؤال البائع )

لاجابة بطريقتين:

1. "I'm just looking, thank you."

شكرا، فقط انظر

2. I'm looking for.....

ابحث عن.....

"Are you looking for anything in particular?"

هل تبحث عن شيء بعينه؟

الاجابة بطريقتين:

1. "I'm just browsing, thank you."

شكرا، فقط استعرض السلع

2. Yes, the cover of camera lens

نعم غطاء عدسات كاميرا

## When you took it

عندما تأخذ الغرض تأتي الأسئلة التالية:

- "Do you have this in another size?"

هل لديك هذه بحجم اخر؟

- "Do you have this in another color?"

هل لديك هذه بلون اخر؟

- "Is this made of leather / silk / plastic...?"

هل هذه مصنوعة من الجلد/ الحرير/ البلاستيك؟

- "Does this come with a guarantee?"

هل هذه بالضمان؟

- "Is this fully refundable?"

هل هذا قابل للارجاع بالكامل؟

- "Can I bring this back if it's not the right size?"

هل لي ارجاع هذه ان لم تكن المقاس الصحيح؟

- "Can I bring this back if it doesn't fit?"

هل لي ارجاع هذه اذا لم تكن مناسبه؟

## Paying

### الدفع في السوق

- Do you have anything smaller?"

( If you pay with a large denomination note.)

هل لديك أي شيء اصغر؟ في حال دفعك لورقة نقدية كبيرة

- I'm sorry; I don't have any small change."

اسف ليس لدي أي عملة اصغر

-"Would you have change for this?"

هل لديك صرف لهذه؟

- "Can I have the receipt, please?"

هل يمكن الايصال، لو سمحت؟

- "Can I pay by credit card?"

هل يمكن أن ادفع بالبطاقة الائتمانية؟

- "Can I pay in cash?"

هل يمكن أن ادفع نقدا؟

- "Is this on sale?"

هل هذه للبيع؟

End

HOPE YOU DEAR TRAVELER ALL THE BEST DURING  
YOUR TRIP AND HAVE AMUSED DAYS OVER THER IN  
YOUR DETINATIONS.

KEEP IN TOUCH WITH YOUR GOD AND TRY TO AVOID  
ALL SAVEGENESS BY ALL ITS FORMS.

PRAY ON TIME DON'T MISSED AND DELAY YOUR  
PRAYERS.

With my Best regards

Hilal soul



أبو جاسم